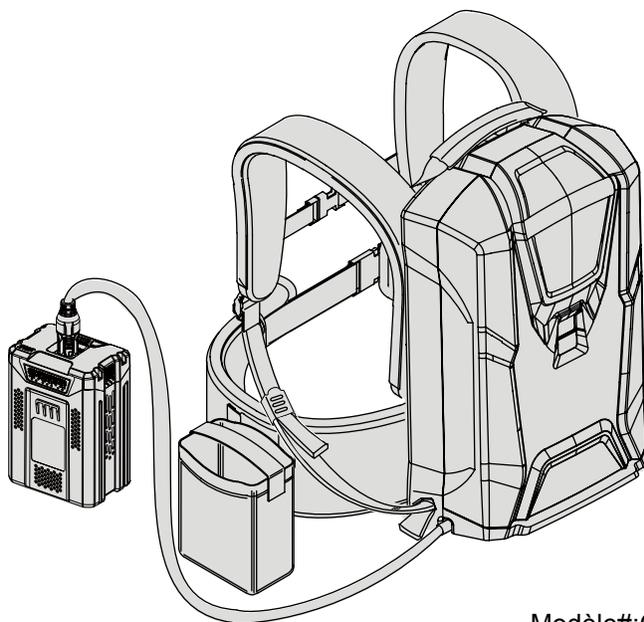


---

# GREENWORKS

## COMMERCIAL

### BATTERIE DE SECOURS LITHIUM-ION RECHARGEABLE 82V



Modèle#: GL 900  
(2907402)

Guide d'utilisation

**LIGNE D'ASSISTANCE SANS FRAIS: 1-855-470-4267**  
[www.greenworkstools.com/82v-Commercial/](http://www.greenworkstools.com/82v-Commercial/)

---

**⚠** Avant d'utiliser le produit, veuillez lire et suivre toutes les consignes de sécurité et les instructions d'utilisation.

# BATTERIE

---

## CARACTÉRISTIQUES

Batterie lithium-ion rechargeable  
Modèle: GL 900  
Valeur nominale: 82V C.C., 900Wh  
Temps de recharge: jusqu'à 3 h  
Poids: 16.5 lbs (7.5 kg)

## INFORMATION EN MATIÈRE DE SÉCURITÉ

---

### **⚠ A V E R T I S S E M E N T**

Lisez tous les avertissements de sécurité et les consignes. Le non-respect des avertissements et des consignes peut entraîner des chocs électriques, un incendie ou de graves blessures.

---

Pour garantir une utilisation, un entretien et un rangement adéquats de la batterie, il est important de lire et de comprendre tous les avertissements et instructions contenus dans ce manuel.

Pour éviter les blessures graves, les risques d'incendie, les explosions et les dangers de choc ou d'électrocution :

- Si le boîtier de la batterie est fêlé ou endommagé, NE L'INTRODUISEZ PAS dans le chargeur. Remplacez-la par une nouvelle batterie.
  - Ne tentez pas de charger la batterie avec un autre chargeur. À utiliser uniquement avec le chargeur de batterie Greenworks (GC 400).
  - Confiez l'entretien de votre produit à un réparateur qualifié et veillez à ce que celui-ci n'utilise que des pièces de rechange identiques. Cette disposition assurera le maintien de la sécurité du produit.
  - Risque d'incendie et de brûlures. N'essayez pas d'ouvrir, d'écraser, de chauffer au-delà de 100 °C ou d'incinérer la batterie. Veuillez suivre le mode d'emploi du fabricant.
- 

### **⚠ A V E R T I S S E M E N T**

En cas d'abus, des liquides peuvent être dégagés de la batterie ; évitez tout contact. En cas de contact accidentel, lavez votre peau à l'eau. Si le liquide entre en contact avec vos yeux, consultez également un médecin. Les liquides dégagés de la batterie peuvent entraîner des irritations ou des brûlures.

---

## CONSIGNES DE SÉCURITÉ ET PRÉCAUTIONS

1. Ne pas démonter la pile.
  2. Ne pas laisser à la portée des enfants.
  3. Ne pas exposer la pile à l'eau ni à l'eau salée. La pile doit être stockée dans un lieu frais et sec.
  4. Ne pas mettre la pile dans un lieu où la température est élevée, comme à proximité d'un feu, d'un appareil de chauffage, etc.
  5. Ne pas inverser la borne positive et la borne négative de la pile.
  6. Ne pas cogner, donner un coup ou marcher sur la pile.
  7. Ne pas souder directement sur la pile ni percer la pile avec les ongles ou avec des objets pointus.
  8. Cessez immédiatement toute utilisation de la batterie lorsque celle-ci est anormalement chaude, décolorée, déformée, fonctionne de manière anormale, émet des odeurs étranges ou fuit. En cas de fuite de la batterie, si le liquide entre en contact avec les yeux d'une personne, ne les frottez pas. Rincez abondamment vos yeux à l'eau fraîche.
-

# BATTERIE

---

## ⚠ A V E R T I S S E M E N T

Afin d'éviter tout risque d'incendie, de choc électrique ou d'électrocution:

- Ne pas utiliser de tissu humide ni de détergent sur la pile ni sur le chargeur de la pile.
  - Toujours retirer la pile avant de nettoyer, d'inspecter ou d'effectuer l'entretien de l'outil.
- 
- Ne laissez pas la batterie ou le chargeur surchauffer. S'ils sont chauds, laissez-les refroidir. Ne procédez à la charge qu'à température ambiante. Veillez à maintenir la température ambiante entre 10 et 40 °C (entre 50 et 104 °F) en cours de charge, et entre -20 et 45 °C (entre -4 et 113 °F) en cours de déchargement de celle-ci.
  - Gardez les fentes de ventilation du chargeur dégagées.
  - Ne laissez pas de petits éléments en métal ou des matériaux tels que la laine d'acier, du papier aluminium, ou autres particules étrangères pénétrer dans le chargeur.
  - Ne mettez pas la batterie au soleil ou dans un environnement chaud. Gardez-le à température ambiante.
  - N'utilisez pas la batterie lorsque celle-ci est endommagée ou modifiée. Les batteries modifiées ou endommagées peuvent présenter un comportement imprévisible et causer un incendie, une explosion ou des blessures corporelles.
  - Les éléments du bloc-batterie peuvent éventuellement développer une petite fuite dans le cas d'un usage très intensif ou en présence de températures extrêmes.
  - Si l'étanchéité extérieure est défaillante et que du liquide de la batterie entre en contact avec votre peau:
    - Lavez immédiatement au savon et à l'eau.
    - Neutralisez avec du jus de citron, du vinaigre, ou autre acide faible.
  - En cas de pénétration de liquide dans vos yeux, suivez les instructions ci-dessus et contactez un médecin.

## UTILISATION DE LA BATTERIE

### Transport de la batterie

Déconnectez la batterie de l'outil, même pour un transport de courte distance. Cela permet de prévenir tout démarrage accidentel.



Transportez la batterie par la poignée ou sur votre dos.

Dans les véhicules: Positionnez la batterie de manière à ne pas renverser ou endommager celle-ci.

---

## ⚠ A V E R T I S S E M E N T

Des précautions particulières doivent être prises lors du transport de batteries endommagées ou présentant des dysfonctionnements. Pour minimiser les risques d'accidents, contactez votre revendeur GREENWORKS avant tout déplacement de la batterie.

---

# BATTERIE

---

## Nettoyage de la batterie

1. Dépoussiérez puis nettoyez la batterie avant utilisation. N'utilisez aucun solvant ou graisse durant le nettoyage.
2. Nettoyez les surfaces en plastique à l'aide d'un chiffon doux. N'utilisez aucun détergent agressif. Il pourrait endommager les pièces en plastique.
3. N'aspergez pas la batterie d'eau.
4. Ne nettoyez pas la batterie avec un nettoyant haute pression. Cela risque d'endommager les pièces de la batterie et causer des dysfonctionnements.

## Rangement de la batterie

1. Déconnectez l'unité de l'outil électrique ou du chargeur.
2. Lorsque vous n'utilisez pas la batterie, rangez-la dans un endroit sûr afin de ne pas mettre en danger la vie d'autrui. Surveillez son utilisation.
3. Rangez la batterie hors de la portée des enfants.
4. Rangez le produit dans un endroit sec et sûr. Protégez-le de la saleté et des dommages.
5. Pour prolonger la durée de vie de la batterie : Rangez la batterie en l'ayant préalablement chargée à environ 40 %.
6. Lorsque vous n'utilisez pas la batterie, maintenez-la à l'écart de tout autre objet métallique, tel que les trombones, les pièces de monnaie, les clés, les clous, les vis ou tout autre objet métallique de petite taille, qui peuvent créer une connexion d'une borne à l'autre. La mise en contact des bornes peut entraîner des incendies ou des brûlures.
7. Ne conservez pas une batterie inutilisée pendant une période prolongée. Si vous disposez de plusieurs batteries, faites en sorte de les utiliser à tout de rôle.

## Remarques liées au câble

1. Vérifiez l'état du cordon d'alimentation et de sa fiche. N'utilisez jamais un adaptateur, cordon ou fiche d'alimentation endommagé.
2. Vérifiez que l'isolation du cordon et de la fiche est en bon état.
3. Étendez un cordon torsadé avant utilisation.
4. Installez les câbles de manière à ce que ceux-ci ne soient pas coupés ou endommagés par le système de coupe ou un accessoire de l'outil.
5. N'essayez pas de frictionner, d'écraser, de tirer brusquement ou d'endommager le câble. Maintenez le câble d'alimentation à l'écart de toute source de chaleur, de l'huile et des rebords tranchants.
6. N'utilisez pas le câble à d'autres fins. N'utilisez jamais le câble pour transporter ou accrocher l'outil. Ne tirez jamais sur le câble.
7. Positionnez le câble de manière à ce qu'il ne constitue pas un danger pour autrui. Toute erreur de manipulation peut entraîner des risques de trébuchement ou de chute.

## Remarques liées au fonctionnement de l'unité

Débranchez la batterie de l'outil électrique :

- avant d'effectuer un test, un réglage ou le nettoyage.
- avant d'entretenir ou remplacer les accessoires de coupe ou de fonctionnement de l'outil.
- avant de laisser l'appareil sans surveillance.
- avant de transporter l'outil.
- avant de ranger l'outil.
- avant d'effectuer des travaux d'entretien et de réparation.
- en cas de dysfonctionnement ou de situation d'urgence.

Cela permet de prévenir tout démarrage accidentel.

# BATTERIE

---

## Avant de commencer le travail

Vérifiez que la batterie est en bon état - référez-vous aux chapitres relatifs du manuel d'utilisation.

- Vérifiez l'état du boîtier.
- Vérifiez l'état des bandoulières.
- Assurez-vous que le câble, la fiche et l'adaptateur sont en bon état.
- Appuyez sur le bouton-poussoir pour activer l'écran DEL.
- Un bip est émis lorsque vous appuyez dessus.

Cessez toute utilisation de la batterie lorsque des pièces du boîtier ou les bandoulières sont déformées ou brisées - contactez votre revendeur GREENWORKS.

Pour minimiser le risque de blessures corporelles, utilisez uniquement une batterie en bon état de fonctionnement.

N'utilisez pas la batterie lorsqu'un de ses composants est endommagé.

En cas d'urgence : Entraînez-vous à rapidement défaire le baudrier, en desserrant les bandoulières et en retirant la batterie. Pour éviter tout dommage, ne jetez pas la batterie au sol lors de cet entraînement.

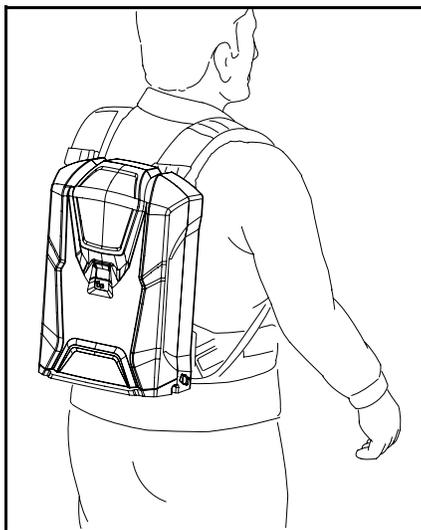
## En cours de fonctionnement

### **▲ A V E R T I S S E M E N T**

La batterie est munie d'un système d'alarme visuel et sonore. Attention, le signal peut être inaudible lorsque vous portez une protection auditive.

---

La batterie se porte de la même manière qu'un sac à dos.



# BATTERIE

---

La batterie est uniquement conçue pour être utilisée par une seule personne. Éloignez les spectateurs de la zone de travail.

Gardez toujours une position stable et sûre.

Ne travaillez jamais avec la batterie lorsque vous vous trouvez sur un arbre, un toit, une échelle ou toute autre endroit dangereux sans avoir préalablement vérifié votre stabilité.

Vérifiez que le câble ne puisse pas s'emmêler ou s'accrocher à un autre objet - positionnez le câble délicatement avant de commencer le travail.

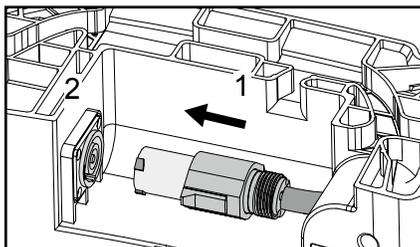
Lorsque vous soumettez la batterie à des conditions extrêmes (chutes et chocs importants), vérifiez son état avant de poursuivre le travail. N'utilisez pas la batterie si celle-ci est endommagée. En cas de doute, contactez votre revendeur GREENWORKS.

## Une fois le travail terminé

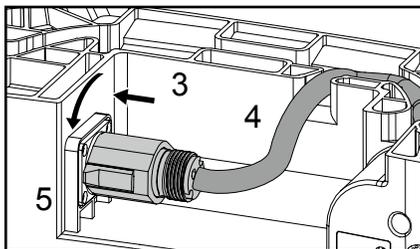
Nettoyez la batterie selon les instructions de la section « Nettoyage de la batterie »

## ASSEMBLAGE DE LA BATTERIE

### Raccordement de l'adaptateur



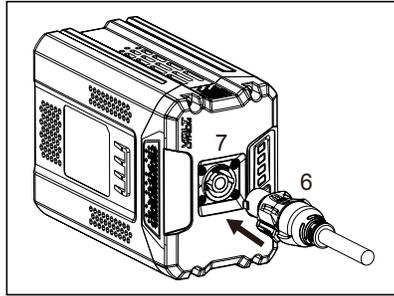
1. Insérez la fiche (1) dans un côté du connecteur (2) de la batterie – alignez les broches de la fiche avec les orifices de la prise de courant.



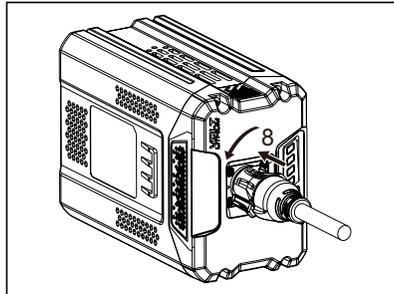
2. Insérez entièrement la fiche dans la prise de courant (3), puis tournez-la dans le sens horaire jusqu'au clic du verrouillage (3).
3. Insérez le câble (4) dans la rainure du câble (5) du boîtier - reportez-vous également à la section « Installation du câble » du manuel.

# BATTERIE

---



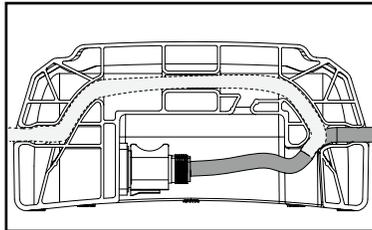
4. Insérez la fiche (6) dans l'autre côté du connecteur (7) de l'adaptateur – alignez les broches de la fiche avec les orifices de la prise de courant.



5. Insérez entièrement la fiche dans la prise de courant (8), puis tournez-la dans le sens horaire jusqu'au clic du verrouillage (8).

## Installation du câble

Le câble peut être installé de manière différente dans les rainures, selon s'il est positionné sur le côté ou à l'arrière de l'opérateur.



Insérez le câble dans une des rainures latérales en poussant celui-ci jusqu'à ce qu'il se mette en place.

Utilisez toujours les sorties de câbles latérales sur lesquelles l'outil est tenu et contrôlé.

---

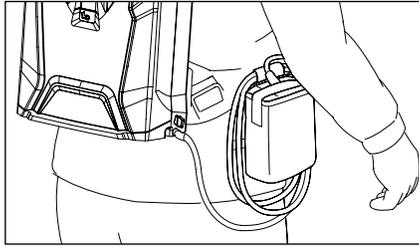
## **AVERTISSEMENT**

Pour minimiser les risques d'accidents, n'installez jamais le câble de manière diagonale, il pourrait s'accrocher à un autre objet.

---

# BATTERIE

---

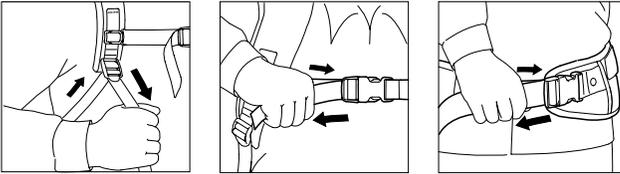


Lorsque le câble est trop long, enroulez-en une partie sur le support du sac.

## INSTALLATION DU HARNAIS

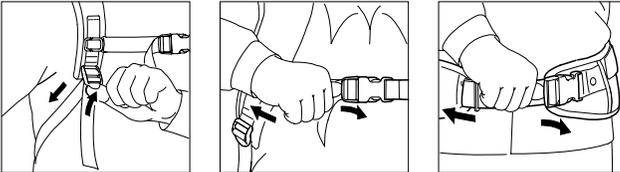
### Réglage des sangles du harnais

**A**



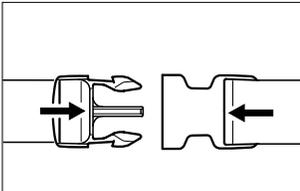
A Tirez les extrémités des sangles vers le bas pour serrer le harnais.

**B**

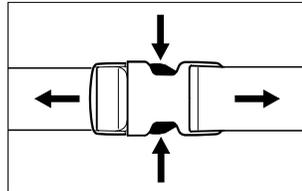


B Levez les pattes des tendeurs pour desserrer les sangles.

**C**



**D**



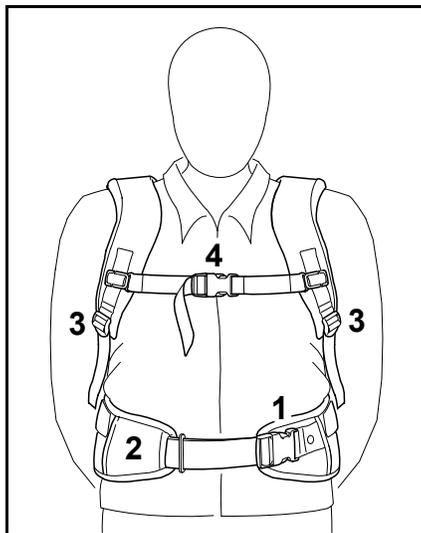
C Fermez puis verrouillez les boucles de sécurité à détache rapide en le pressant.

D Appuyez sur les crochets pour ouvrir le dispositif de serrage à ouverture rapide.

# BATTERIE

---

Installez la sangle sur vos épaules.



1. Serrez puis réglez le baudrier (1) de manière à ce que celui-ci puisse reposer confortablement sur vos hanches - faites passer l'extrémité de la ceinture à travers la boucle (2) - le laissez pas pendre.
  2. Réglez les sangles du baudrier (3) à la longueur adéquate.
  3. Réglez la sangle de poitrine (4) à la longueur adéquate puis serrez-la.
- Le rembourrage pour le dos doit être fermement plaqué contre votre dos.

## Retrait du harnais

- Ouvrez les boucles de sécurité à détache rapide du harnais et de la sangle de poitrine.
- Desserrez les sangles du harnais en levant les boucles coulissantes, puis retirez la batterie.

## Retrait de la batterie

---

### **⚠ A V E R T I S S E M E N T**

En situation de danger imminent, la batterie doit rapidement être désinstallée. Vous devez ouvrir le baudrier et la sangle de poitrine avant de poser la batterie au sol.

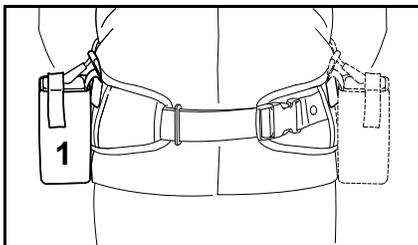
---

## Sacoche de transport

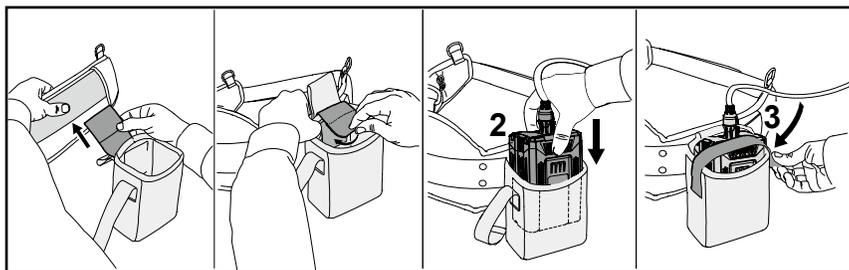
Ajustez l'adaptateur durant les temps de repos et après avoir terminé le travail.

# BATTERIE

---



Fixez la sacoche (1) au baudrier uniquement dans les positions présentées.



1. Fixez la pochette au baudrier.
2. Insérez l'adaptateur (2).
3. Fermez le crochet et la fixation ronde (3) - l'adaptateur est retenu par la sacoche.

---

## **⚠ A V E R T I S S E M E N T**

Ne placez aucun objet métallique, pointu ou tranchant dans la sacoche. Ceux-ci peuvent lier les contacts de l'adaptateur et causer un court-circuit.

---

## **SIGNAL SONORE**

La batterie est munie d'un système d'alarme visuel et sonore.

### **A Un bip court**

- Ce signal est émis lors de la pression du bouton de la batterie. Signification : Le signal sonore fonctionne normalement.

### **B Un bip court toutes les 10 sec.**

- Signification : La charge de la batterie est inférieure à 20 %.

### **C Un bip court toutes les 2 sec.**

- Signification : La batterie rencontre un dysfonctionnement - reportez-vous à la section « Dépannage ».

# BATTERIE

---

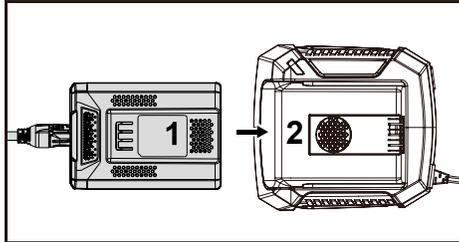
## CHARGER LA BATTERIE

La batterie n'est pas pleinement chargée à sa sortie d'usine.

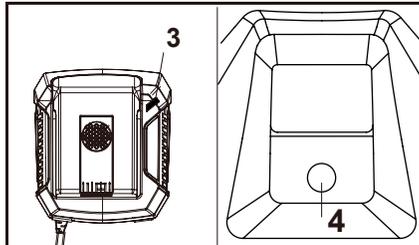
Conseil : Chargez entièrement la batterie intégrée avant toute utilisation de l'unité.

- Raccordez le chargeur à une source d'alimentation - la tension de votre utilisation et la tension de fonctionnement de l'outil doivent être identiques.

Utilisez seulement le chargeur de batterie dans un endroit clos, sec et à température ambiante de 10 à 40 °C (de 50 à 104 °F).



- Insérez l'adaptateur (1) dans le chargeur (2) jusqu'à ce que vous ressentiez une résistance - enfoncez-le complètement.



- La diode (3) du chargeur s'allume lorsque vous insérez l'adaptateur - reportez-vous à la section « Diode électroluminescentes (DEL) sur le chargeur ».
- La charge démarre dès que les chiffres clignotent - reportez-vous à la section « Diode électroluminescente (DEL) sur la batterie ».

La durée de charge est indépendante du nombre de facteurs, ceux-ci incluent l'état de la pile, la température ambiante, etc. Elle peut donc être différente de la durée de charge spécifiée dans la « Fiche technique ».

La batterie chauffe en cours d'utilisation. Lorsque la batterie est trop chaude, laissez-la refroidir avant de l'installer sur le chargeur. Le processus de charge démarre uniquement après le refroidissement de la batterie. La durée requise pour refroidir la batterie peut prolonger la durée de charge.

# BATTERIE

---

## Fin de la charge

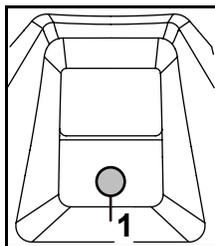
Le commutateur de charge s'éteint automatiquement lorsque la batterie est entièrement chargée:

- Les diodes de la batterie s'éteignent.
- La diode du chargeur s'allume en vert de manière fixe.
- Le ventilateur du chargeur est désactivé.

Retirez l'adaptateur du chargeur.

## DIODE ALLUMÉE SUR LA BATTERIE

La DEL indique la capacité de la batterie et tout problème survenant sur la batterie ou l'outil électrique en cours d'utilisation.



Appuyez sur le bouton (1) pour activer les diodes - l'écran s'éteint automatiquement au bout de 5 secondes.

Le signal sonore retentit brièvement lorsque vous appuyez sur le bouton (pour confirmer la sélection de la fonction) - reportez-vous également à la section « Signal sonore ».

## Durant le processus de charge

Les informations de la capacité de charge actuelle clignotent.

## En cours de fonctionnement

La diode indique le niveau de charge de la batterie.

## Lorsque la diode s'allume de manière fixe/clignote

Lorsque la batterie rencontre un dysfonctionnement, plusieurs codes peuvent s'afficher - reportez-vous à la section « Dépannage ».

E0 – Erreur BMS

E1 – Surintensité (déchargement)/(chargement)

E2 – Panne de communication (avec le chargeur ou un outil externe)

E3 – Surtension de la batterie

E4 – Sous-tension de la batterie

E5 – Mauvaise consistance de la batterie

E6 – L'électricité n'est pas transmise à l'outil électrique

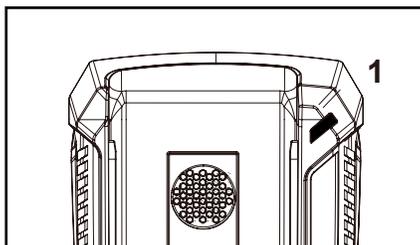
HI – La température de la batterie est trop élevée

Lo – La température de la batterie est trop faible

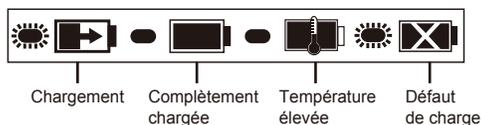
# BATTERIE

---

## DIODE SUR LE CHARGEUR



La diode du chargeur s'illumine des façons suivantes pour indiquer l'état actuel de la batterie. Les modes de fonctionnement sont les suivants :



| ÉTAT DES DEL     | DESCRIPTION          |
|------------------|----------------------|
| Vert clignotant  | Chargement           |
| Vert continu     | Complètement chargée |
| Rouge continu    | Température élevée   |
| Rouge clignotant | Défaut de charge     |

## CONNECTER LA BATTERIE À L'OUTIL ÉLECTRIQUE

La batterie n'est pas pleinement chargée à sa sortie d'usine.

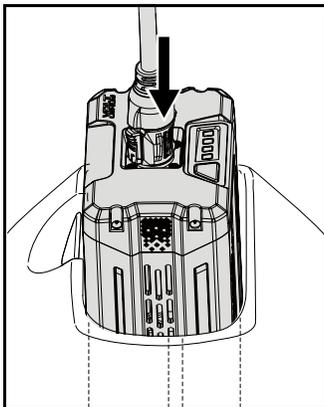
Conseil : Chargez entièrement la batterie intégrée avant toute utilisation.

- Si nécessaire, retirez le couvercle du compartiment batterie de l'outil électrique avant d'installer l'adaptateur, par ex. appuyez sur le levier de verrouillage pour déverrouiller et retirer le couvercle.

# BATTERIE

---

## Insertion de l'adaptateur

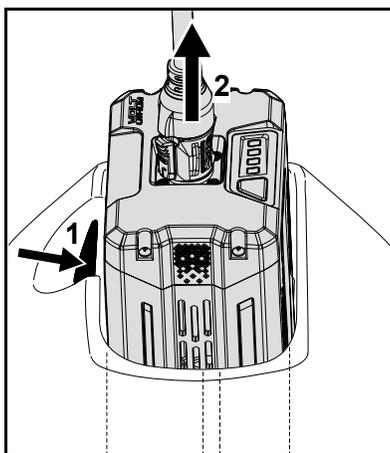


Insérez l'adaptateur (1) dans l'outil électrique - l'adaptateur peut se glisser dans le compartiment batterie - appuyez légèrement dessus pour le verrouiller. La batterie et l'outil électrique sont désormais connectés.

Pour obtenir davantage d'informations sur la mise en marche et l'utilisation de l'outil électrique : reportez-vous au manuel d'utilisation de l'outil électrique utilisé avec cette batterie.

## DÉBRANCHER LA BATTERIE DE L'OUTIL ÉLECTRIQUE

Éteignez l'outil électrique, reportez-vous également au manuel d'utilisation de l'outil électrique utilisé.



- Ouvrez les leviers de verrouillage (1) pour déverrouiller l'adaptateur.
- Retirez l'adaptateur (2) de l'outil électrique.

La batterie et l'outil électrique sont désormais déconnectés.

# BATTERIE

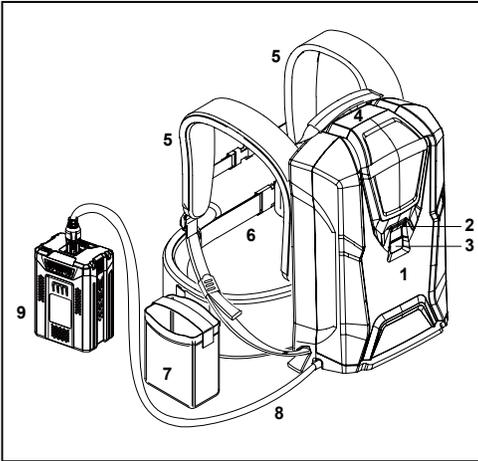
## ENTRETIEN ET SOIN

| Les intervalles d'entretien suivant s'appliquent à des conditions d'utilisation normales uniquement. Lorsque la durée de travail quotidienne est longue ou les conditions d'utilisation sont difficiles, (endroit très poussiéreux, etc.) raccourcissez les intervalles d'entretien en conséquence.<br>Retirez toujours la batterie de l'outil électrique avant d'effectuer un quelconque travail sur la batterie. |   | avant de commencer le travail | une fois le travail terminé | hebdomadaire | mensuelle | tous les 12 mois | en cas de problème | en cas de dommage | en cas de besoin |
|--|---|-------------------------------|-----------------------------|--------------|-----------|------------------|--------------------|-------------------|------------------|
| Batterie   | Inspection visuelle   | √                             |                             |              |           |                  | √                  | √                 | √                |
|  | Endroit propre  |                               | √                           |              |           |                  |                    |                   |                  |
| Diodes électroluminescentes (DEL)  | Vérifiez le fonctionnement - la diode doit s'allumer lors de la pression du bouton.       | √                             |                             |              |           |                  |                    |                   | √                |
| Signal sonore  | Vérifiez le fonctionnement - un signal bref doit être émis lors de la pression du bouton. | √                             |                             |              |           |                  |                    |                   | √                |
| Adaptateur et câble  | Inspection visuelle   | √                             |                             |              |           | √                | √                  |                   |                  |
| Étiquettes de sécurité   | Remplacez-les   |                               |                             |              |           |                  | √                  |                   |                  |

## MISE AU REBUT DE LA BATTERIE DE FAÇON ÉCOLOGIQUE

Les matériaux toxiques et corrosifs suivants se trouvent dans les éléments composant la batterie de cet outil : lithium-ion, matériaux toxiques.

# PIÈCES PRINCIPALES



1. Pile
2. Diodes électroluminescentes (DEL) sur la batterie
3. Bouton-poussoir
4. Poignée de transport
5. Sangles
6. Baudrier
7. Sacoche de transport
8. Câble
9. Adaptateur

## Glossaire

|   |  |
|---|--|
| Pile  | Fournit de l'électricité au moteur de l'outil électrique (utilisé avec cette batterie).                                      |
| Diodes électroluminescentes (DEL) sur la batterie | Indique l'état de charge et les conditions de fonctionnement de la batterie.   |
| Bouton-poussoir                                   | Permet d'activer les diodes électroluminescentes (DEL) de la batterie en vue de vérifier le fonctionnement du signal sonore. |
| Poignée de transport                              | Permet le transport de la batterie.  |
| Sangles   | Permet de transporter la batterie sur votre dos et de manière confortable.   |
| Sangle de poitrine                                | Permet un meilleur maintien.   |
| Baudrier  | Permet de transporter la batterie sur vos hanches/autour de la taille et de manière confortable.                             |
| Sacoche de transport                              | Ajustez l'adaptateur durant les temps de repos et après avoir terminé le travail.  |
| Câble   | Permet de transmettre l'électricité de la batterie à l'adaptateur.   |
| Adaptateur  | Permet de transmettre l'électricité à l'outil électrique.  |

# DÉPANNAGE

**Déconnectez toujours la batterie de l'outil électrique avant d'effectuer un quelconque travail d'entretien sur la batterie.**

| PROBLÈME   | CAUSE   | SOLUTION  |
|--|---|---|
| Impossible de démarrer l'outil électrique après avoir mis celui-ci sous tension. | Il n'y a pas de contact électrique entre l'outil et la batterie.  | Retirez l'adaptateur, vérifiez les contacts puis réinstallez l'adaptateur.  |
|  | Batterie est faiblement chargée. (Un bip toutes les 10 secondes.)   | Chargez la batterie.  |
|  | La batterie est trop chaude/trop froide. (La diode indique un niveau de charge faible ou élevé et émet un bip de manière continue.) | Laissez la température refroidir sous une plage de températures de 10 à 40 °C (de 50 à 104 °F). Laissez la batterie chauffer lentement.   |
|  | La batterie rencontre un dysfonctionnement. (La diode indique un code de dysfonctionnement tel que E0, E1, E2, E3, E4, E5, E6.)     | Déconnectez la batterie de l'outil électrique, retirez-la de votre dos, examinez la batterie puis contactez immédiatement votre revendeur GREENWORKS. Lorsque la batterie émet de la fumée, chauffe, émet une odeur, émet un bruit ou présente des signes de déformation, déconnectez-la de l'outil électrique, retirez-la de votre dos et écartez-vous. Les spectateurs et animaux de compagnie doivent rester à l'écart de l'espace de travail. Maintenez la batterie à l'écart des matériaux combustibles. |
|  | Problème d'ordre électromagnétique ou dysfonctionnement de l'outil.   | Retirez l'adaptateur de l'outil électrique puis réinstallez-le. Mettez en marche l'outil électrique - s'il ne fonctionne toujours pas, cela signifie que l'outil électrique présente des dysfonctionnements et doit être vérifié par un revendeur GREENWORKS.   |
| L'outil électrique s'arrête tout seul en cours d'utilisation.                    | De l'humidité s'est formée dans l'outil électrique et/ou la batterie.   | Laissez sécher la batterie/l'outil électrique.  |
|  | La batterie ou l'outil a trop chauffé.  | Retirez l'adaptateur de l'outil électrique puis laissez refroidir la batterie et l'outil électrique.  |
|  | Présence d'interférences électriques ou électromagnétiques.   | Retirez l'adaptateur puis installez-le à nouveau.   |
|  | La batterie rencontre un dysfonctionnement. (La diode indique un code de dysfonctionnement tel que E0, E1, E2, E3, E4, E5, E6.)     | Déconnectez la batterie de l'outil électrique, retirez-la de votre dos, examinez la batterie puis contactez immédiatement votre revendeur GREENWORKS. Lorsque la batterie émet de la fumée, chauffe, émet une odeur, émet un bruit ou présente des signes de déformation, déconnectez-la de l'outil électrique, retirez-la de votre dos et écartez-vous. Les spectateurs et animaux de compagnie doivent rester à l'écart de l'espace de travail. Maintenez la batterie à l'écart des matériaux combustibles. |

# DÉPANNAGE

| Déconnectez toujours la batterie de l'outil électrique avant d'effectuer un quelconque travail d'entretien sur la batterie. |  |  |
|---|--|--|
| PROBLÈME  | CAUSE  | SOLUTION   |
| La durée de fonctionnement est trop courte.   | La batterie n'est pas entièrement chargée.   | Chargez la batterie.   |
|   | La durée de fonctionnement utile de la batterie a été atteinte ou dépassée.  | Faites vérifier la batterie par un centre de réparation GREENWORKS.  |
| La diode indique un message d'erreur (E0, E1, E2, E3, E4, E5 ou E6), un bip est émis toutes les 2 secondes.                 | La batterie rencontre un dysfonctionnement.  | Déconnectez la batterie de l'outil électrique, retirez-la de votre dos, examinez la batterie puis contactez immédiatement votre revendeur GREENWORKS.<br>Lorsque la batterie émet de la fumée, chauffe, émet une odeur, émet un bruit ou présente des signes de déformation, déconnectez-la de l'outil électrique, retirez-la de votre dos et écartez-vous. Les spectateurs et animaux de compagnie doivent rester à l'écart de l'espace de travail. Maintenez la batterie à l'écart des matériaux combustibles.   |
| La diode LO s'allume, un bip est émis toutes les 10 secondes.   | Batterie est faiblement chargée.   | Chargez la batterie.   |
| L'adaptateur se bloque lorsque j'essaie de l'insérer dans l'outil électrique ou le chargeur.                                | Les guides sont sales.   | Nettoyez délicatement les guides.  |
| La batterie ne se charge pas, même lorsque la diode du chargeur clignote en vert.   | La batterie est trop chaude/trop froide.<br>(La diode indique un niveau de charge faible ou élevé et émet un bip de manière continue.) | Laissez la température refroidir sous une plage de températures de 10 à 40 °C (de 50 à 104 °F). Laissez la batterie chauffer lentement.<br>Utilisez seulement le chargeur de batterie dans un endroit clos, sec et à température ambiante de 10 à 40 °C (de 50 à 104 °F).  |
| La diode du chargeur clignote en rouge.   | Il n'y a pas de contact électrique entre le chargeur et la batterie.   | Retirez l'adaptateur puis installez-le à nouveau.  |
|   | La batterie rencontre un dysfonctionnement.<br>(La diode d'état clignote en rouge.)  | Lorsque la pile est insérée dans le chargeur et que les DEL clignotent en rouge, retirez la pile du chargeur pendant une minute puis insérez-la de nouveau. Si les DEL clignotent en vert, cela signifie que la pile est en cours de chargement normal. Si les DEL clignotent encore en rouge, retirez la pile et débranchez le chargeur à nouveau. Attendez une minute puis rebranchez le chargeur et réinsérez la pile. Si les DEL clignotent en vert, cela signifie que la pile est en cours de chargement normal. Si les DEL clignotent toujours en rouge, la pile est défectueuse et doit être remplacée. |

# DÉPANNAGE

Déconnectez toujours la batterie de l'outil électrique avant d'effectuer un quelconque travail d'entretien sur la batterie.

| PROBLÈME                                | CAUSE                                       | SOLUTION   |
|---|---|--|
| La diode du chargeur clignote en rouge. | Le chargeur rencontre un dysfonctionnement. | <ul style="list-style-type: none"><li>• À l'aide d'un autre outil, vérifiez le courant de la fiche murale. Assurez-vous que la prise de courant n'est pas désactivée.</li><li>• Vérifiez que les contacts du chargeur n'ont pas été court-circuités par des résidus ou des objets étrangers.</li><li>• Lorsque la température ambiante est supérieure à 100 °F ou inférieure à 45 °F, déplacez le chargeur et la batterie dans une pièce à température ambiante. Faites vérifier le chargeur par un centre de réparation GREENWORKS.</li></ul> |

# GARANTIE LIMITÉE

---



GREENWORKS™ batterie garantie ce produit à l'acheteur original en possession d'une preuve d'achat pour une période de un (1) an contre les défauts des matériaux, des pièces ou de fabrication.

GREENWORKS™, est prêt à réparer ou remplacer gratuitement, à son choix, toute pièce s'avérant défectueuse au cours de l'usage normal. Cette garantie n'est valable que pour les produits conçus pour l'usage personnel qui n'ont pas encore été loués ou appliqués à des fins industrielles/commerciales, et qui ont été entretenus en toute conformité avec les instructions décrites dans le manuel d'utilisation fourni avec le nouveau produit.

## **Batterie protégée par une garantie limitée à 1 an:**

- Batteries Greenworks (modèles GL 200, GL 250, GL 300, GL 400, GL 500, GL 900)
- Cette garantie s'étend sur 1 an à compter de la date d'achat (non transférable)

## **Exclusions, limitations et droits liés à la garantie:**

1. Les garanties ne peuvent être cédées par le consommateur à un autre acheteur.
2. Les pièces ou composants non fournis par le garant, ou les pièces/composants modifiés.
3. Toute panne résultant d'une utilisation d'outils inadéquats ou de procédures de réparation inadéquates.
4. Toute défaillance ou pièce devenue inutilisable en raison d'un accident, d'un choc, d'un abus, d'une erreur d'utilisation, d'une négligence, d'une erreur de manipulation, d'émoussement ou de coupe des bordures ou l'utilisation du produit sans se conformer aux instructions continues dans le manuel d'utilisation fourni avec le produit neuf.
5. La détérioration normale de la partie extérieure due à une utilisation ou une exposition, et toute réparation jugée nécessaire par une usure normale, un entretien inadéquat, une lubrification inadéquate, un rangement inadéquat, la saleté, les matériaux abrasifs, les chocs, l'humidité, l'eau, la pluie, la neige, la rouille, la corrosion, le vernis, ou toute autre condition similaire.
6. Les outils de routine de maintenance comme les lubrifiants, l'affutage de la lame.
7. L'unité, lorsque celle-ci n'a pas été utilisée et/ou entretenue selon les instructions de ce mode d'emploi.
8. Une tension électrique inappropriée pour les produits et batteries électriques qui ont été exposés à des températures hors des plages spécifiées dans le mode d'emploi, les batteries n'ayant pas été chargées ou les batteries ayant atteint la fin de leur cycle de vie.

# GARANTIE LIMITÉE

---

## **LIGNE D'ASSISTANCE GREENWORKS:**

Notre Département des services de garantie est disponible Veuillez appeler le numéro sans frais: **1-855-470-4267**.

## **FRAIS DE TRANSPORT:**

Les frais de transport pour le déplacement de tout appareil mécanique ou de tout équipement accessoire sont la responsabilité de l'acheteur . L'acheteur doit acquitter les frais de transport de toute pièce dont il veut le remplacement en ver tu de la présente garantie, sauf si ledit retour est exigé par écrit par **GREENWORKS**.

# **GREENWORKS**

---

## **COMMERCIAL**

**Greenworks Tools  
PO Box 1238  
 Mooresville, NC 28115**



**LIGNE D'ASSISTANCE SANS FRAIS: 1-855-470-4267**

Rev: 00 (08-25-16)